

DE Bedienungsanleitung

Vielen Dank für den Kauf dieses Produkts. Lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie diese sorgfältig auf um in Zukunft nachschlagen zu können.

GB Manual

Thank you for purchasing this product. Read these instructions carefully and keep them in a safe place for easy reference in the future.

FR Manuel

Merci d'avoir acheté ce produit. Lisez attentivement ces instructions et les conserver dans un endroit sûr pour s'y référer facilement à l'avenir.

NL Handboek

Dank u voor de aankoop van dit product. Lees deze instructies aandachtig en bewaar ze op een veilige plaats voor gemakkelijke verwijzing in de toekomst.

ES Manual

Gracias por comprar este producto. Lea atentamente estas instrucciones y guárdelas en un lugar seguro para referencia en el futuro.

PL Ręczny

Dziękujemy za zakup tego produktu. Te należy dokładnie przeczytać i przechowywać je w bezpiecznym miejscu, aby łatwo w przyszłości.

IT Manuale

Grazie per aver acquistato questo prodotto. Leggere attentamente le istruzioni e conservarle in un luogo sicuro per un facile riferimento in futuro.

DE Sicherheitsrichtlinien

- Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Es wird empfohlen das Produkt erst ab 14 Jahren zu verwenden.
- Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch bevor Sie es in Betrieb nehmen.
- Der Benutzer ist in vollem Umfang für die richtige Bedienung des Helikopters verantwortlich.
- Der Hersteller und die Händler lehnen jegliche Verantwortung für den Schaden, der durch unsachgemäßen Gebrauch entstanden ist ab.
- Halten Sie Kleinteile fern von Kleinkindern.
- Halten Sie Batterien und Akkus fern von großer Hitze oder offenen Feuer.
- Demontieren oder modifizieren Sie dieses Produkt nicht, dies könnte zu Fehlfunktionen und Unfälle verursachen.
- Nur Batterien und Akkus des gleichen oder gleichwertigen Typs dürfen verwendet werden.
- Achten Sie beim Einlegen von Akkus und Batterien immer auf die korrekte Polarität.
- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht geladen werden.
- Mischen Sie keine alten und neuen Batterien.

GB Security Policies

- This product is not a toy. It is recommended to use the product only after 14 years.
- Please read the manual carefully before operating it.
- The user is responsible for the proper operation of the helicopter in full.
- The manufacturer and its suppliers disclaim all responsibility for the damage caused by improper use.
- Keep small parts away from young children.
- Keep batteries away from excessive heat or open flame.
- Never disassemble or modify this product, it may cause malfunction and accidents.
- Only batteries of the same or equivalent type may be used.
- Be sure to load batteries and batteries always observe the correct polarity.
- Non-rechargeable batteries should not be charged.
- Do not mix old and new batteries.

FR Politiques de sécurité

- Ce produit n'est pas un jouet. Il est recommandé d'utiliser le produit seulement après 14 ans.
- S'il vous plaît lire attentivement le manuel avant de l'utiliser.
- L'utilisateur est responsable du bon fonctionnement de l'hélicoptère dans son intégralité.
- Le fabricant et ses fournisseurs déclinent toute responsabilité pour les dommages causés par une mauvaise utilisation.

- Garder les petites pièces hors de portée des jeunes enfants.
- Gardez les piles hors de la chaleur et des flammes nues.
- Ne jamais démonter ou modifier ce produit, il peut provoquer des dysfonctionnements et accidents.
- Seules des piles du même type ou équivalent peut être utilisé.
- Lors de l'installation des piles et des batteries toujours respecter la polarité.
- Les piles non rechargeables ne doivent pas être facturés.
- Ne pas mélanger piles neuves et anciennes.

NL **Beveiligingsbeleid**

- Dit product is geen speelgoed. Het wordt aanbevolen om het product te gebruiken pas na 14 jaar.
- Lees de handleiding voordat het.
- De gebruiker is verantwoordelijk voor de goede werking van de helikopter in volle.
- De fabrikant en zijn leveranciers wijzen alle verantwoordelijkheid voor de schade veroorzaakt door oneigenlijk gebruik.
- Houd kleine onderdelen uit de buurt van jonge kinderen.
- Houd batterijen uit de buurt van grote hitte of open vuur.
- Demonteer of wijzig nooit dit product, kan het storingen en ongelukken veroorzaken.
- Gebruik alleen batterijen van hetzelfde of een soortgelijk type worden gebruikt.
- Bij het plaatsen van batterijen en accu's altijd de juiste polariteit.
- Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen.
- Gebruik geen oude en nieuwe batterijen door elkaar.

ES **Políticas de Seguridad**

- Este producto no es un juguete. Se recomienda utilizar el producto sólo después de 14 años.
- Por favor, lea atentamente el manual antes de usarla.
- El usuario es responsable del buen funcionamiento del helicóptero en su totalidad.
- El fabricante y sus proveedores declinan toda responsabilidad por los daños causados por un uso inadecuado. Mantenga las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños pequeños.
- Mantenga las pilas lejos del calor excesivo o fuego.
- Nunca desarme ni modifique este producto, puede causar un mal funcionamiento y accidentes.
- Pueden utilizarse únicamente pilas del mismo tipo o equivalente.
- Al instalar las baterías y las pilas observe siempre la polaridad correcta.
- Las baterías no recargables no se deben cargar.
- No mezcle pilas nuevas y viejas.

PL **Zasady bezpieczeństwa**

- Produkt nie jest zabawką. Zaleca się stosowanie produktu tylko po 14 lat.
- Proszę uważnie przeczytać instrukcję przed uruchomieniem go.
- Użytkownik jest odpowiedzialny za prawidłowe funkcjonowanie śmigłowca w całości.
- Producent i jej dostawcy zrzekają się wszelkiej odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem.
- Niewielkie elementy z dala od małych dzieci.
- Trzymaj baterie z dala od źródeł ciepła lub otwartego ognia.
- Nie wolno demontować ani modyfikować urządzenia, może to spowodować awarię i wypadków.
- jedynie baterii tego samego typu lub odpowiedniki mogą być stosowane.
- Podczas instalacji baterii i akumulatorów należy przestrzegać właściwej polaryzacji.
- Non-akumulatory nie powinny być pobierane.
- Nie mieszaj starych i nowych baterii.

IT **Politiche di sicurezza**

- Questo prodotto non è un giocattolo. Si raccomanda di utilizzare il prodotto solo dopo 14 anni.
- Leggere attentamente il manuale prima di utilizzarlo.
- L'utilizzatore è responsabile del corretto utilizzo dell'elicottero in pieno.
- Il produttore ed i suoi fornitori non assumono alcuna responsabilità per i danni causati da un uso improprio.
- Tenere le parti piccole lontano dalla portata dei bambini.
- Tenere le batterie lontano da fonti di calore o fiamme libere.
- Non smontare o modificare il prodotto, può causare malfunzionamenti e incidenti.
- solo batterie dello stesso tipo o equivalenti possono essere utilizzati.
- Quando si installano le batterie e le batterie osservare sempre la corretta polarità.

- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.
- Non mischiare batterie vecchie e nuove.

DE Batterieinstallation

Öffnen Sie auf der Rückseite der Fernbedienung die Batteriefachabdeckung mit einem Schraubenzieher. Legen Sie nun 6x 1.5V „AA“ Batterien in die Fernbedienung. Achten Sie hierbei besonders auf die korrekte Polarität. Anschließend schließen Sie das Batteriefach erneut mit einem Schraubenzieher.

GB Battery Installation

Open on the back of the remote control battery cover with a screwdriver. Now put 6x 1.5V "AA" batteries into the remote control. Pay particular attention to the correct polarity. Then close the battery compartment again with a screwdriver.

FR Installation de la batterie

Ouvert sur le dos du couvercle de pile de la télécommande avec un tournevis. Maintenant, mettez batteries 6x 1.5V "AA" dans la télécommande. Portez une attention particulière à la polarité. Ensuite, fermez le compartiment de la batterie à nouveau avec un tournevis.

NL Batterijen Installeren

Open op de achterkant van de afstandsbediening batterij cover met een schroevendraaier. Zet nu 6x 1.5V "AA" batterijen in de afstandsbediening. Bijzondere aandacht besteden aan de juiste polariteit. Dan weer sluit het batterijvak met een schroevendraaier.

ES Instalación de las pilas

Abrir en la parte posterior de la tapa de las pilas del mando a distancia con un destornillador. Ahora ponga las pilas 6x 1.5V "AA" en el mando a distancia. Preste especial atención a la polaridad correcta. A continuación, cierre el compartimiento de la pila con un destornillador.

IT Installazione della batteria

Aperto sul retro del coperchio della batteria del telecomando con un cacciavite. Ora mettere batterie 6x 1,5 V "AA" nel telecomando. Prestare particolare attenzione alla corretta polarità. Richiudere il vano batterie con un cacciavite

DE Ladevorgang

Es gibt zwei verschiedene Arten das Modell zu laden. Sie können es entweder per mitgeliefertes USB-Ladekabel an einem USB-Anschluss Ihres Computers laden oder sie laden das Modell direkt an der Fernbedienung. Dazu öffnen Sie die Klappe auf der rechten Seite der Fernbedienung, hier sehen Sie Kabel dieses verbinden Sie mit dem Modell.

GB Charging

There are two ways to load the model. You can download via supplied USB charging cable to a USB port on your computer or load them directly on the model of the remote control it either. To do this open the door on the right side of the remote control, here you can see this cable you connect to the model.

FR Charge

Il ya deux façons de charger le modèle. Vous pouvez télécharger via le câble de recharge USB fourni à un port USB de votre ordinateur ou de charger directement sur le modèle de la télécommande non plus. Pour ce faire, ouvrez la porte à droite de la télécommande, vous pouvez voir ici ce câble vous vous connectez au modèle.

NL Opladen

Er zijn twee manieren om het model te laden. U kunt via de meegeleverde USB-oplaadkabel downloaden op een USB-poort op uw computer of rechtstreeks laadt ze op het model van de afstandsbediening het ook niet. Open hiervoor de deur aan de rechterkant van de afstandsbediening, hier kunt u deze kabel ziet u verbinding met het model.

ES Carga

Hay dos formas de cargar el modelo. Usted puede descargar a través de cable de carga USB suministrado a un puerto USB de su ordenador o cargarlos directamente en el modelo del mando a distancia tampoco. A ello, abra la puerta en el lado derecho del control remoto, aquí se puede ver este cable se conecta a la modelo.

PL Ładowanie

Istnieją dwa sposoby, aby załadować model. Można pobrać za pomocą dołączonej ładowarki USB do portu USB w komputerze lub załadować je bezpośrednio na modelu pilota zdalnego sterowania albo. Aby to zrobić otwórz drzwi po prawej stronie pilota, tutaj możesz zobaczyć ten przewód podłączyć do modelu.

IT Ricarica

Ci sono due modi per caricare il modello. È possibile scaricare tramite cavo di ricarica USB in dotazione a una porta USB del computer o caricarli direttamente sul modello del telecomando esso sia. Per fare questo aprire la porta sul lato destro del telecomando, qui potete vedere questo cavo si collega al modello.

